

TECHNISCHE DATEN / TECHNICAL DATA / DONNÉES TECHNIQUES / DATI TECNICI / DATOS TÉCNICOS

Edelgasfüllung · inert gas filling · remplissage de gaz inerte · riempimento con gas inerte · relleno de gas inerte



STR 65

Okulare / Eyepieces / Oculaires / Oculari / Oculares

DE Grundkörper	EN Body	FR Corps	IT Corpo principale	ES Cuerpo básico	STR 65	20-60x	25-50x W
Vergrößerung	Magnification	Grossissement	Ingrandimento	Aumentos	-	20-60x	25-50x
Wirksamer Objektiv-Ø	Effective objective lens diameter	Diamètre effectif de l'objectif	Diametro utile dell'obiettivo	Diámetro efectivo del objetivo	65 mm	-	-
Austrittspupillen-Ø	Exit pupil diameter	Diamètre de la pupille de sortie	Diametro della pupilla d'uscita	Diámetro de la pupila de salida	-	3.3-1.1 mm	2.6-1.3 mm
Austrittspupillenabstand	Exit pupil distance	Distance de la pupille de sortie	Distanza della pupilla d'uscita	Distancia de la pupila de salida	-	17 mm	17 mm
Sehfeld	Field of view	Champ de vision reel	Campo visivo	Campo de visión	-	36-20 m/1000 m 108-60 ft/1000 yds	42-27 m/1000 m 126-81 ft/1000 yds
Sehfeld (Grad)	Field of view (degrees)	Champ de vision reel (dégres)	Campo visivo (gradi)	Campo de visión (grados)	-	2.1-1.1°	2.4-1.55°
Sehfeld für Brillenträger (Grad)	Field of view, eyeglass-wearers (degrees)	Champ de vision pour porteurs de lunettes (dégres)	Campo visivo con l'uso di occhiali (gradi)	Campo de visión para usuarios de gafas (grados)	-	2.1-1.1°	2.4-1.55°
Augenseitiges Sehfeld (Grad)	Field of view, apparent (degrees)	Champ de vision apparent (dégres)	Campo visivo soggettivo (gradi)	Campo de visión, aparente (grados)	-	40-65°	60-70°
Kürzeste Einstellenfernung	Shortest focusing distance	Distance min. de mise au point	Distanza minima per la messa a fuoco	Distancia mínima de enfoque	4 m 13 ft	-	-
Dioptrienkorrektur bei ∞	Diopter correction at ∞	Réglage de la dioptrie ∞	Compensazione diottrica di ∞	Corrección de dioptrías ∞	> 5 dpt	-	-
Dioptrienkorrektur Strichbild	Diopter correction reticle	Correction dioptrique du réticule	Correzione diottrica del reticolo	Corrección de dioptrías en la retícula	± 5 dpt	-	-
Länge	Length	Longueur	Lunghezza	Longitud	312 mm 12.0 in	86 mm 3.4 in	86 mm 3.4 in
Gewicht ohne Batterie	Weight without battery	Poids sans batterie	Peso senza batteria	Peso sin batería	1450 g 51.1 oz	260 g 9.2 oz	295 g 10.4 oz
Filtergewinde, objektivseitig	Objective filter thread	Filet de filtrage, du côté de l'objectif	Filetto del filtro, lato obiettivo	Rosca del filtro del objetivo	M 67x0.75	-	-
Stativanschlussgewinde	Tripod connection thread	Filet de raccord pour trépied	Filettatura per attacco treppiede	Rosca de montaje sobre el trípode	1/4" UNC 3/8" UNC	-	-
Batterie	Battery	Batterie	Batteria	Bateria	CR123	-	-
Betriebsdauer*	Operating time*	Durée de service*	Durata operativa*	Tiempo de funcionamiento*	1300 h	-	-
Objektivbrennweite	Objective lens focal length	Distance focale de l'objectif	Distanza focale obiettivo	Distancia focal	460 mm	-	-
Funktionstemperatur	Functional temperature	Température de fonctionnement	Temperatura operativa	Temperatura de funcionamiento		-40/+55°C -40/+131°F	
Lagertemperatur	Storage temperature	Température de stockage	Temperatura di stoccaggio	Temperatura de almacenamiento		-40/+70°C -40/+158°F	
Druckwasserdichtheit	Submersion tightness	Étanchéité	Impermeabilità sott'acqua	Estanqueidad		4 m 13 ft	

\* bei Tagstufe 5 und 20° C  
by day setting 5 and 20° C  
de jour, au niveau 5 et 20° C  
a livello di giorno 5 e 20° C  
con nivel diurno 5 y 20° C

W: Weitwinkel  
Wide angle  
Grand angle  
Grandangolare  
Gran angular

Alle Angaben sind typische Werte. Änderungen in Ausführung und Lieferung sowie Druckfehler sind vorbehalten.  
All the specifications given are typical values. We reserve the right to make changes regarding design and delivery. We accept no liability for printing errors.  
Toutes les caractéristiques indiquées sont des valeurs habituelles. Sous réserve de modifications ultérieures concernant la conception, la livraison et les erreurs d'impression.  
Tutti i valori specificati sono valori tipici. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche a livello di design e consegne e non accettiamo alcuna responsabilità per eventuali errori di stampa.  
Todos los datos están indicados en valores medios. Reservado el derecho a modificaciones en modelo y suministro, así como posibles errores de impresión.

TECHNISCHE GEGEVENS / TEKNISKA DETAJER / TEKNISET TIEDOT / TEKNISKE DATA / ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

inertgasvulling · ædelgasfyllning · jalokaasutäyte · ædelgasfyldning · заполнение инертным газом



STR 65

Oculairen / Okular / Okulaarit / Okularer / Окуляр

NL	SV	FI	DA	RU	STR 65	20-60x	25-50x W
Basisinstrument	Grundstomme	Runko	Grunddel	Корпус зрительной трубы			
Vergroting	Förstorng	Suurennus	Forstørrelse	Увеличение	-	20-60x	25-50x
Objectiefdiameter	Effektiv objektiv Ø	Objektiivin tehollinen Ø	Effektiv diameter på objektiv	Эффективный диаметр объектива	65 mm	-	-
Uittredepupillen-Ø	Utgangspupillens Ø	Lähtöpupillin Ø	Udgangspupildiameter	Диаметр выходного зрачка	-	3.3-1.1 mm	2.6-1.3 mm
Uittredepupilafstand	Avstand utgangspupill	Silmän etäisyys okulaarista	Udgangspupilafstand	Удаление выходного зрачка	-	17 mm	17 mm
Gezichtsveld	Synfält	Näkökenttä	Synsfelt	Поле зрения	-	36-20 m/1000 m 108-60 ft/1000 yds	42-27 m/1000 m 126-81 ft/1000 yds
Gezichtsveld (grader)	Synfält (grader)	Näkökenttä (asteissa)	Synsfelt (grader)	Поле зрения (в градусах)	-	2.1-1.1°	2.4-1.55°
Gezichtsveld voor brildragers (grader)	Synfält med glasögon (grader)	Näkökenttä silmälaseilla (asteissa)	Synsfelt för brillebærere (grader)	Поле зрения для людей в очках (в градусах)	-	2.1-1.1°	2.4-1.55°
Subjectief gezichtsveld (grader)	Yttre synfält (grader)	Näennäinen näkökenttä (astetta)	Subjektivi synsfelt (grader)	Видимое поле зрения (в градусах)	-	40-65°	60-70°
Close focus	Kortaste inställningsavstånd	Lähin tarkennusetäisyys	Korteste indstillingsdistance	Минимальное фокусируемое расстояние	4 m 13 ft	-	-
Dioptrierecorrectie ∞	Dioptrikorrigerng ∞	Dioplerin korjaus ääretön	Dioptri korrektion ∞	Интервал диоптрической коррекции при ∞	> 5 dpt	-	-
Dioptrierecorrectie dradenkruis	Dioptrikorrigerng siktors	Tähtäinristikon dioplerin korjaus	Dioptri-korrektion linjebillede	Диоптричная коррекция, прицельная сетка	± 5 dpt	-	-
Lengte	Längd	Pituus	Længde	Длина	312 mm 12.0 in	86 mm 3.4 in	86 mm 3.4 in
Gewicht zonder batterij	Vikt utan batteri	Paino ilman paristoa	Cirkavægt uden batteri	Вес	1450 g 51.1 oz	260 g 9.2 oz	295 g 10.4 oz
Filterdraad objectief	Frontlins filter gänga	Objektiivin filterikierre	Filtergevind på objektiv-siden	Резьба фильтра объектива	M 67x0.75	-	-
Schroefdraad voor statiefaansluiting	Stativfastegänga	Jalustakierre	Stativpåskruningsgevind	Резьба для установки на штатив	1/4" UNC 3/8" UNC	-	-
Batterij	Batteri	Akku	Batteri	Батарея	CR123	-	-
Gebruikstijd*	Drifttid*	Käyttöikä*	Drifttid*	Время работы*	1300 h	-	-
Brandpuntafstand objectief	Objektivlinsens brännvidd	Objektiivinlinsin polttoväli	Objektiv-brændvidde	Фокусное расстояние объектива	460 mm	-	-
Gebruikstemperatuur	Driftstemperatur	Käyttölämpötila	Funktionstemperatur	Рабочая температура		-40/+55°C -40/+131°F	
Bewaartemperatuur	Förvaringstemperatur	Säilytyslämpötila	Opbevaringstemperatur	Температура хранения		-40/+70°C -40/+158°F	
Drukwaterdichtheid	Vattenäthet	Tiiviys	Vandæthet	Непроницаемость для воды		4 m 13 ft	

\* overdag niveau 5 en 20° C  
vid dag inställning 5 och 20° C  
päivällä asetus 5 ja 20° C  
ved dagsniveau 5 og 20° C  
в положении „День“ 5 и 20° C

W: Groothoek  
Vidvinkel  
Laajakulma  
Vidvinkel  
Широкоугольный

De vermelde specificaties zijn standaardwaarden. Wijzigingen in uitvoering en levering voorbehouden. Wij zijn niet aansprakelijk voor drukfouten.  
Samtliga angivna specifikationer är typiska värden. Ändringar i utförande och leverans samt tryckfel förbehålles.  
Kaikki annetut tiedot ovat tyypillisiä arvoja. SWAROVSKI OPTIK pidättää oikeuden suunnittelun ja toimituksen muuttamiseen. SWAROVSKI OPTIK ei hyväksy mitään vastuuta painovirheistä.  
Alle angivne specifikationer er typiske værdier. Der tages forbehold for ændringer i udførelse og levering samt trykfejl.  
Все указанные спецификации являются типичными значениями. Мы оставляем за собой право вносить изменения, касающиеся конструкции и поставки изделий. Мы не несем ответственности за ошибки печати.